



LIBU

Librería Social
de segunda mano

Escondido tras unas vías de tren que pueden llevarte hasta Madrid, y a los pies del monte Malmásin donde dicen que nació Bilbao, se encuentra el barrio de Ollargan.

La gente que allí habita lo construyó con sus manos, levantando un bosque de casas en mitad de la nada.

Dicen que fueron las madres las primeras en dar la alarma ante ese tsunami que fueron las drogas, y hace treinta años comenzaron un camino de solidaridad hacia esas vidas desbaratadas.

Cuando aquella llama prendió, le llamaron Zubietxe.

Zubietxe es una asociación sin ánimo de lucro que se dedica a acoger y acompañar a personas en situación de exclusión social. Hay más información en zubietxe.org.

Zubietxe irabazi-asmorik gabeko elkartea da, eta gizartean bazterturik dauden pertsonak hartu eta laguntzen ditu. Informazio gehiago dago zubietxe.org webgunean.



Pero Zubietxe sentía que tenía cosas que contar, y por eso quería acercarse al corazón de la ciudad, y vivir en el centro de sus gentes.

Para poder incrustarse en una calle se transformó, se convirtió en librería. De esta forma hablaría un lenguaje que todo el mundo comprendería.

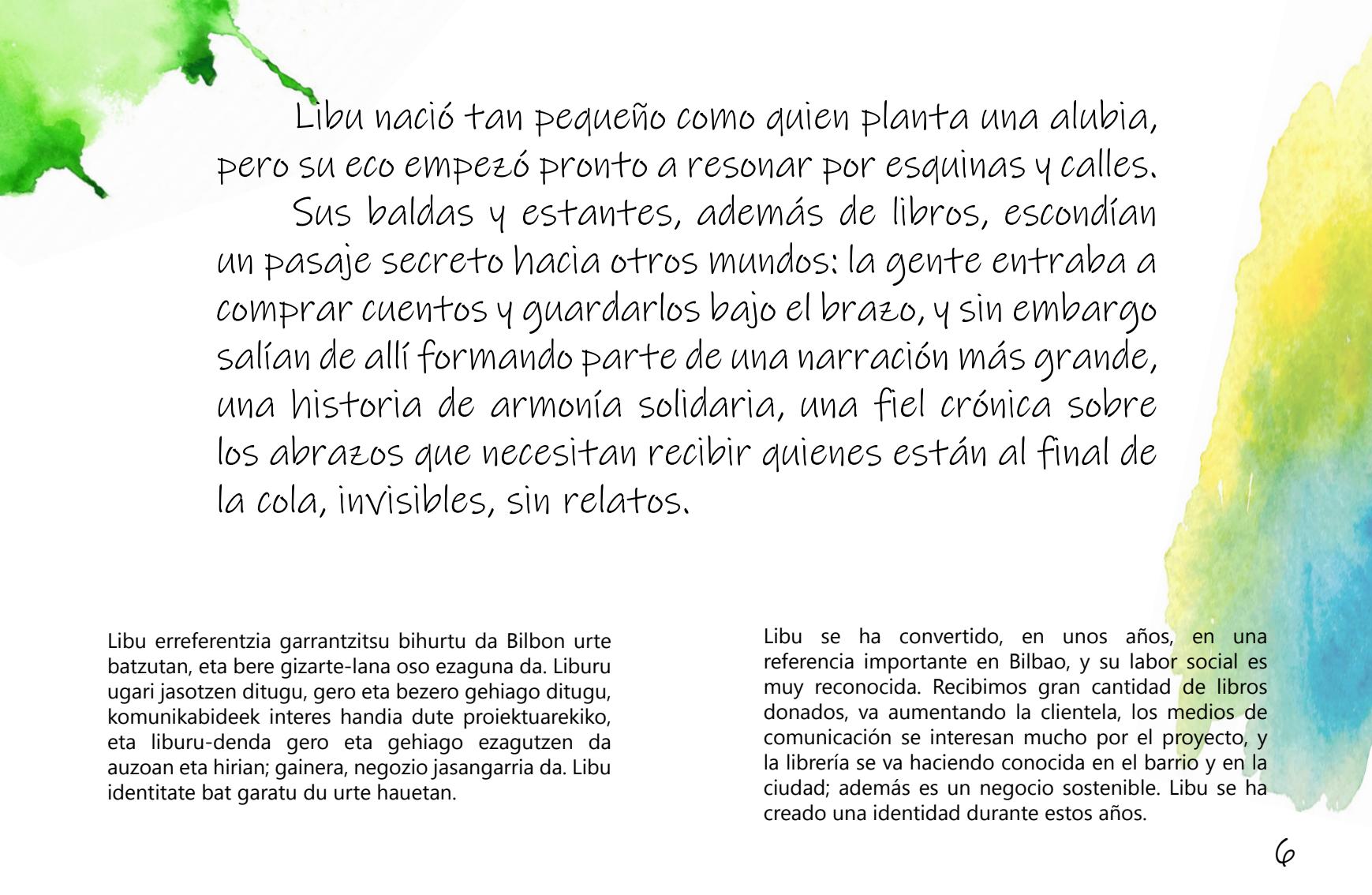
Ahora la metrópoli tendría unos nuevos canales y tuberías, por los que enviar sus abrazos de solidaridad, en forma de libros.

Libu liburutegi soziala eta bigarren eskukoa 2014ko abenduan sortu zen. Liburu-dohaintzak jasotzen ditu, eta salmentaren onura guztia gizarte-proiektuetarako da.

Laguntza behar duten pertsona askoren egoera ezagutarazteko, Zubietxek gizartean esku hartzeko lanetik haratago joateko duen beharretik sortzen da.

La Librería social y de segunda mano Libu nace en diciembre de 2014. Recibe donaciones de libros, y todo el beneficio de su venta se dirige a proyectos sociales. Nace de la necesidad de Zubietxe de ir más allá de su trabajo en intervención social, para dar a conocer la situación de muchas personas que necesitan apoyo.





Libu nació tan pequeño como quien planta una alubia, pero su eco empezó pronto a resonar por esquinas y calles.

Sus baldas y estantes, además de libros, escondían un pasaje secreto hacia otros mundos: la gente entraba a comprar cuentos y guardarlos bajo el brazo, y sin embargo salían de allí formando parte de una narración más grande, una historia de armonía solidaria, una fiel crónica sobre los abrazos que necesitan recibir quienes están al final de la cola, invisibles, sin relatos.

Libu erreferentzia garrantzitsu bihurtu da Bilbon urte batzutan, eta bere gizarte-lana oso ezaguna da. Liburu ugari jasotzen ditugu, gero eta bezero gehiago ditugu, komunikabideek interes handia dute proiektuarekiko, eta liburu-denda gero eta gehiago ezagutzen da auzoan eta hirian; gainera, negozio jasangarria da. Libu identitate bat garatu du urte hauetan.

Libu se ha convertido, en unos años, en una referencia importante en Bilbao, y su labor social es muy reconocida. Recibimos gran cantidad de libros donados, va aumentando la clientela, los medios de comunicación se interesan mucho por el proyecto, y la librería se va haciendo conocida en el barrio y en la ciudad; además es un negocio sostenible. Libu se ha creado una identidad durante estos años.

Las letras que componen
la ciudad, la herrumbre,
los gritos y los sueños
hacen sus nidos en una
elevada pila de libros
desde la que nos
lanzamos
al mundo.

Entonces Libu pensó que tenía que hacerse oír aún más, y vio que era necesario buscar nuevas amistades, con las que inflamar una pandemia de fraternidad y aliento hacia los seres más infortunados.

Entre sus paredes brotaron el chispazo de la música y la fiesta, el sosiego de la poesía, la ilusión de los cuentos lejanos. Libu se convirtió en academia, en encuentro, en baile y en soneto.

Libun dozenaka kultura-jarduera egiten dira urtero, hainbat motatakoak. Hala, Bilboko Alde Zaharrean kultura-gune bihurtzen da. Kultur zikloak (Kultura Incluye eta beste batzuk), liburuen aurkezpenak, poesía, musika kontzertuak, ipuin-kontalariak, sormenezko idazklantegia eta abar garatu dira. Libu desberdinen arteko topagune eta kultur zabalkunderako gune bihurtu da.

En Libu se celebran cada año decenas de actividades culturales de diverso tipo, convirtiéndose de esa forma en un polo cultural en el Casco Viejo de Bilbao. Se han desarrollado ciclos culturales (Kultura Incluye y otros), presentaciones de libros, poesía, conciertos musicales, cuentacuentos, taller de escritura creativa, etc. Libu se ha convertido en un verdadero espacio de encuentro entre diferentes, y un lugar de intercambio cultural.



La librería Libu va acumulando calendarios. Su grito en la ciudad empieza a ser escuchado: una muchedumbre empieza a unirse, como los adoquines de un largo camino, para proclamar que todas las personas de la ciudad son biógrafas y guionistas de su propia historia, una novela en la que nadie puede quedar sin su capítulo correspondiente. Toda las historias importan.

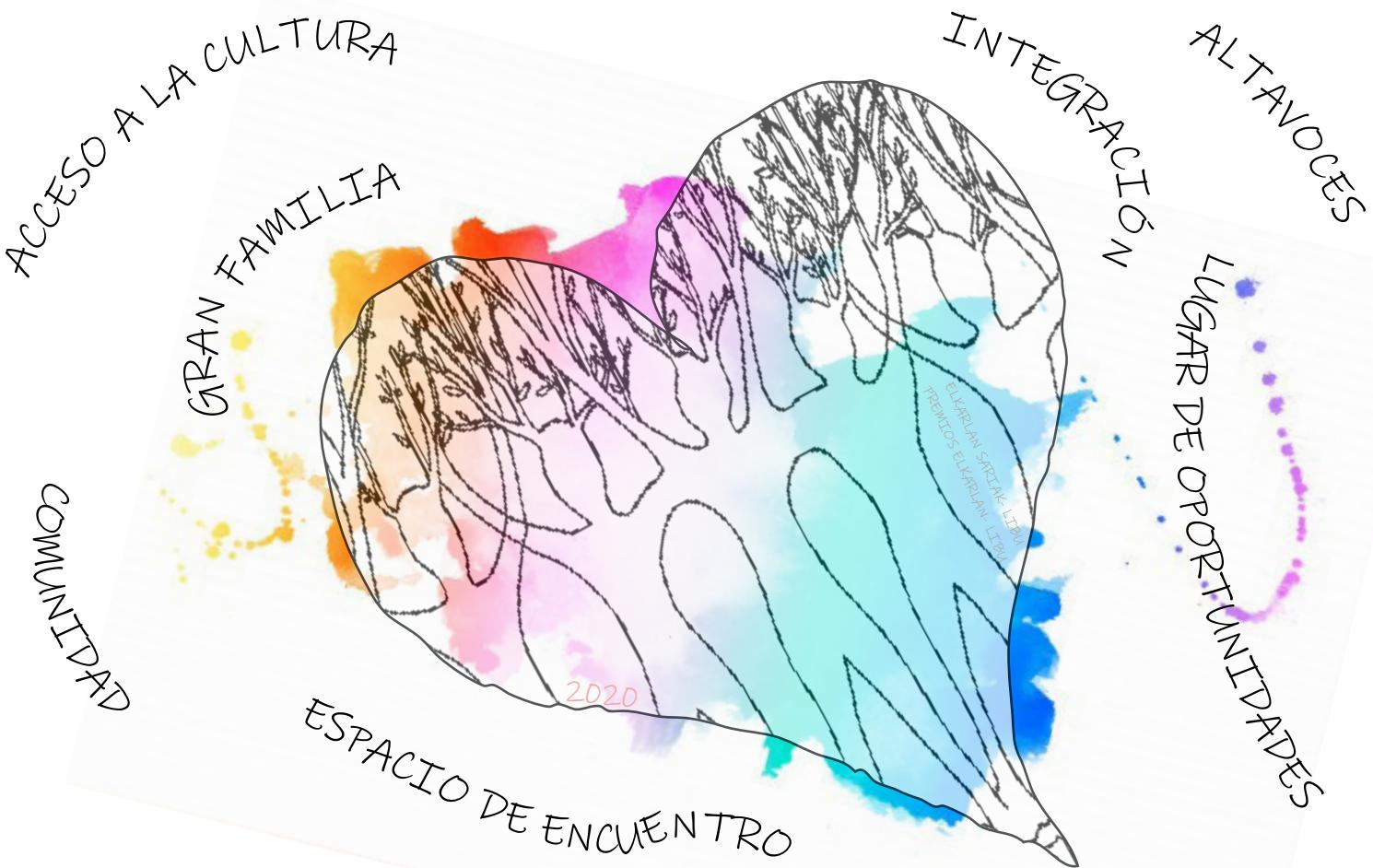
Y cada vez son más las melodías que van latiendo con Libu.

2020an, Liburi Elkarlan saria eman zioten, gizartean bazterturik dauden pertsonen aldeko ekimena gizarteari itzultzeko proiektuagatik.

Gure liburu-denda abian jarri zuen intuizioa sendotu egin da: esku-hartze sozialaren, merkataritzaren eta jarduera soziokulturalaren arteko topaketa, eta beste erakunde batzuen inspirazio-iturri izateko aukera eman da.

En el año 2020, a Libu se le concede el premio Elkarlan, por su proyecto de devolver a la sociedad la iniciativa de la acción a favor de las personas en exclusión social. Se ha consolidado la intuición que puso en marcha nuestra librería: el encuentro entre intervención social, comercio y actividad socio-cultural, y se emplaza la posibilidad de servir de inspiración a otras entidades.





zubietxe.org
libu.es



Antolatzen du/ Organiza:



Babesten du/ Apoya:



DEPARTAMENTO DE GOBERNANZA
PÚBLICA Y AUTOGOBIERNO

